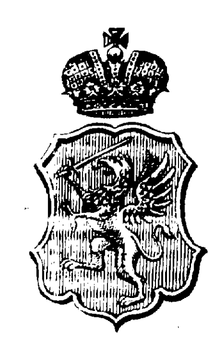
ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XVII.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю: по Понедѣльникамъ, Середамъ и Пятницамъ.
Цѣна за годовое изданіе 3 руб.
Съ пересылкою по почтѣ 4 руб. 50 коп.
Съ доставкою на домъ 4 руб.
Подписка принимается въ Редакціи и во всѣхъ Почтовыхъ Конторахъ.

Erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch und Freitag.
Der Abonnementspreis beträgt 3 Rbl.
Mit Uebersendung per Post 4 Rbl. 50 Kop.
Mit Uebersendung ins Haus 4 Rbl.
Bestellungen werden in der Redaction und in allen Post-Comptoirs entgegengenommen.



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 до 12 часовъ утра и отъ 2 до 7 час. по полудни.
Плата за частныя объявленія:
за строку въ одинъ столбецъ 6 коп.
за строку въ два столбца 12 коп.

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Typographie täglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festtage, Vormittags von 7 bis 12 und Nachmittags von 2 bis 7 Uhr entgegengenommen.
Der Preis für Privat-Inserate beträgt:
für die einfache Zeile 6 Kop.
für die doppelte Zeile 12 Kop

Livländische Gouvernements-Zeitung.

XVII. Jahrgang.

№ 72. Понедѣльникъ 30. Іюня. — Montag, 30. Juni **1869.**

Оффиціальная Часть.
Officieller Theil.

Мѣстный Отдѣлъ. Locale Abtheilung.

Оперемѣнѣ по службѣ.
Dienst-Veränderungen.

ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ, по всеподданнѣйшему докладу г-на Министра Внутреннихъ Дѣлъ Всемилостивѣйше соизволилъ въ 14-й день Іюня сего года пожаловать кавалеромъ ордена Св. равноапостольскаго князя Владиміра 3-й степени: совѣтника Лифляндскаго Губернскаго Правленія, дѣйствительнаго статскаго совѣтникаКарла Глезе.
(Правит. Вѣстн. 134.)

Высочайшимъ приказомъ по Министерству Внутреннихъ Дѣлъ 14-го Іюня произведенъ за отличіе въ дѣйствительные статскіе совѣтники: состоящій при министерствѣ, откомандированный въ распоряженіе Лифл. Губернатора фонъ Штейнъ.
(Правит. Вѣстн. 130.)

Der Herr und Kaiser hat auf den allerunterthänigsten Doklad des Herrn Ministers des Innern am 14. Juni d. J. dem Rathe der livländischen Gouvernements-Regierung, wirklichen Staatsrath Carl Gläsz den Orden des heil. Wladimir 3. Klasse Allergnädigst zu verleihen geruht. (Staatsanz. 134.)

Mittelst des im Ressort des Ministerii des Innern ergangenen Allerhöchsten Prikases vom 14. Juni c. ist der beim Ministerium angestellte, dem livländischen Gouverneur zur Verfügung zukommandirte Staatsrath von Stein für Auszeichnung zum wirklichen Staatsrath befördert worden. (Staatsanz. 130.)

Mittelst Journalverfügung des livländischen Hofgerichts-Departements in Bauer-Sachen vom 24. Mai c. ist der Herr Victor von Brümmer als Kirchspielsrichtersubstitut 2. Wendenschen Bezirks diesseits bestätigt worden.

Mittelst Journalverfügung desselben Departements vom 24. Mai c. ist der Herr Cand. jur. Maximilian von Oettingen als Kirchspielsrichtersubstitut 4. Pernauschen Bezirks bestätigt worden.

Объявленія Лифляндскаго Губернскаго Начальства.
Bekanntmachungen der Livländischen Gouvernements-Obrigkeit.

Государь Императоръ, по всеподданнѣйшему докладу Министромъ Внутреннихъ Дѣлъ сообщеннаго Кіевскимъ, Подольскимъ и Волынскимъ Генералъ-Губернаторомъ ходатайства многихъ дворянъ, сахарозаводчиковъ и купцовъ, во 2. день Мая сего года Высочайше соизволилъ на открытіе по Имперіи подписки на сооруженіе въ г. Кіевѣ памятника покойному графу Алексѣю Алексѣевичу Бобринскому, за заслуги, оказанныя имъ къ развитію промышленности, свеклосахарнаго производства и улучшенію всѣхъ вообще отраслей земледѣлія и сельскаго хозяйства.

О таковомъ Высочайшемъ соизволеніи И. д. Лифляндскаго Губернатора доводится до всеобщаго свѣдѣнія съ приглашеніемъ участвовать въ пожертвованіяхъ на этотъ предметъ. Пожертвованія будутъ приниматься во всѣхъ Казначействахъ. № 5974.

Der Herr und Kaiser hat auf den allerunterthänigsten Vortrag des Herrn Ministers des Innern über das, vom Kiewschen, Podolischen und Wolhynischen General-Gouverneur mitgetheilte Ansuchen vieler Edelleute, Zuckerfabrikbesitzer und Kaufleute, am 2. Mai d. J. Allerhöchst zu genehmigen geruht, daß innerhalb des Reiches eine **Supscription zur Herstellung eines**, dem verstorbenen Grafen Alexei Alexejewitsch Bobrinsky für seine Verdienste um die Verbreitung der Industrie, der Fabrikation des Runkelrüben-Zuckers und der Ausbildung aller Zweige des Ackerbaues und der Landwirthschaft überhaupt, in der Stadt Kiew zu errichtenden **Denkmals** eröffnet werde.

Diese Allerhöchste Genehmigung wird von dem stellvertretenden Livländischen Gouverneur hiemit zur allgemeinen Kenntniß, bei der Aufforderung, gebracht, sich bei den Darbringungen zu solchem Zwecke zu betheiligen. Dieselben werden in allen Kreisrenteien in Empfang genommen werden. Nr. 5974.

Лифляндское Губернское Управленіе симъ поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи, учинить тщательный розыскъ о нижепоименованныхъ лицахъ или же имуществѣ ихъ, въ случаѣ отысканія взыскать съ нихъ или же изъ имущества ихъ неуплоченныя или за содержаніе въ Рижской городской больницѣ издержки и выслать эти деньги въ Рижскую Городскую Кассу, о послѣдующемъ же донести Губернскому Правленію. Эти лица суть слѣдующія:

Никол. Анисим. Гросальскій	13	р.	50	к.
Робертъ Полисъ	8	„	34	„
Лука Павловъ	21	„	7	„
Федотъ Яковлевъ	6	„	85	„
Мальке Мозесъ	27	„	45	„
Петеръ Меллисъ	16	„	65	„
Авсей Израэль Воремей	7	„	75	„
Соре Вульфъ Молерсъ	—	„	90	„
Иванъ Сальдунъ	5	„	85	„
Ксенофонтъ Константиновъ	11	„	25	„
Готлибе Дабжевичь	9	„	45	„
Радіонъ Екимовъ	13	„	15	„
Федотъ Нестеровъ	7	„	65	„
Баббе Сиксне	4	„	5	„
Юрре Калнингъ	1	„	75	„
Лотте Пумперъ	2	„	25	„
Елисавета Пумперъ	3	„	30	„
Паппе Шталь	1	„	5	„
Анна Берзингъ	2	„	85	„
Мартинъ Дидрихъ	12	„	75	„
Анна Лидске	3	„	15	„
Дмитрій Понятинъ	33	„	11	„
Якобъ Андрей Дидрихсонъ	6	„	75	„
Робертъ Шульцъ	9	„	—	„
Ефимъ Михайловъ	5	„	85	„
Эліасъ Абрамовичь	4	„	50	„
Ѳедоръ Степановъ	6	„	40	„
Михаилъ Иван. Швичулисъ	6	„	85	„
Кононъ Федоровъ	12	„	15	„
Хае Исаксонъ	2	„	25	„
Станиславъ Подберскій	15	„	30	„
Хай Давидъ Абрамовъ	2	р.	70	к.
Маркусъ Юделов. Ольшвангъ	1	„	35	„
Юліусъ Ивановъ Малиновскій	15	„	30	„

№ 2278.

Von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung wird hiemit sämmtlichen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach den nachbenannten Personen, resp. deren Vermögen sorgfältige **Nachforschungen** anzustellen und im Ermittelungsfalle die ihrerseits der Rigaschen Stadtcasse geschuldeten, unten angegebenen Kurkostenbeträge von ihnen resp. aus ihrem Vermögen beizutreiben und an die Rigasche Stadtcasse auszusenden, über das Geschehene aber anher zu berichten. Diese Personen sind:

Nicolai Anissimow Grosalsky	13	R.	50	K.
Robert Polis	8	„	34	„
Luka Pawlow	21	„	7	„
Fedot Jakowlew	6	„	85	„
Malke Moses	27	„	45	„
Peter Mellis	16	„	65	„
Awsey Israel Woremey	7	„	75	„
Sore Wulf Molers	—	„	90	„
Iwan Saldun	5	„	85	„
Xenophont Constantinow	11	„	25	„
Gottliebe Dabschewitsch	9	„	45	„
Radion Jekimow	13	„	15	„
Fedot Nestorow	7	„	65	„
Babbe Siksne	4	„	5	„
Jurre Kalning	1	„	75	„
Lotte Pumper	2	„	25	„
Elisabeth Pumper	3	„	30	„
Pappe Stahl	1	„	5	„
Anna Behrsing	2	„	85	„
Martin Diedrich	12	„	75	„
Anna Liedtke	3	„	15	„
Dmitry Ponätin	33	„	11	„
Jacob Andrey Diedrichsohn	6	„	75	„
Robert Schultz	9	„	—	„
Jefim Michailow	5	„	85	„
Elias Abramowitsch	4	„	50	„
Fedor Stepanow	6	„	40	„
Michail Iwanow Switschulis	6	„	85	„
Konon Fedorow	12	„	15	„
Chaje Isaksohn	2	„	25	„
Stanislaus Podbersky	15	„	30	„
Chai David Abramow	2	„	70	„
Marcus Judelowitsch Olschwang	1	„	35	„
Julius Iwanow Malinowsky	15	„	30	„

Nr. 2278.

Вслѣдствіе рапорта Рижской Управы Благочинія Лифляндское Губернское Управленіе симъ поручаетъ всѣмъ земскимъ и городскимъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи сдѣлать надлежащія распоряженія о розысканіи Рижскаго мѣщанина Семена Иванова Абрамова, который 17. Марта с. г. убѣжалъ изъ Рижской городской тюрьмы, и въ случаѣ поимки препроводить его въ Рижскую Управу Благочинія, о послѣдующемъ же донести сему Губернскому Правленію.

Примѣты Абрамова суть слѣдующія: отъ роду 29 лѣтъ, ростомъ 2 арш. 5 верш., волосы на головѣ и бровяхъ черные, глаза каріе, носъ ротъ и подбородокъ обыкновенные, скрылся одѣтымъ

въ пальто чернаго сукна, темноцвѣтнаго сукна брюкахъ, шерстяномъ шалѣ и гамашахъ.

№ 2296.

In Folge desfallsiger Unterlegung der Rigaschen Polizei-Verwaltung wird von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung sämmtlichen Stadt- und Landpolizeibehörden desmittelst aufgetragen, nach dem Rigaschen Bürgerokladisten Ssemen Iwanow **Abramow**, welcher am 17. März c. in Riga aus dem Stadtgefängniß entsprungen ist, sorgfältige **Nachforschungen** anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle der Rigaschen Polizei-Verwaltung zuzufertigen, über das Geschehene aber anher zu berichten.

Signalement des Abramow: Alter 29 Jahre, Größe 2 Arschin 4 Werschock, Haare und Augenbrauen schwarz, Augen braun, Nase, Mund und Kinn gewöhnlich, gekleidet war derselbe in einem schwarzen Tuchpaletot, dunklen Beinkleidern, wollenem Shawl und Gamaschen. Nr. 2296.

Объявленія разныхъ мѣстъ и должностныхъ лицъ.

Bekanntmachungen verschiedener Behörden und amtlicher Personen.

Von der Administration der Riga-vorstädtischen Brandversicherungs-Gesellschaft werden in Grundlage des § 16 ihrer vom hohen Ministerio des Innern bestätigten Statuten Alle und Jede, welche an das im rigaschen Stadt-Patrimonialgebiete am Stintsee sub Landpolizei-Nr. 105 belegene und bei dieser Gesellschaft sub Nr. 1071 versicherte, jedoch im April-Monate d. J. niedergebrannte Haus des Herrn Friedrich Wilhelm **Regler** irgend welche hypothekarische Anforderungen zu haben vermeinen, hierdurch aufgefordert, sich binnen der statutenmäßigen Frist von 6 Wochen a dato dieser Publication bei dem cassaführenden Administrator, Herrn Apotheker Walter, Suworowstraße Nr. 18, entweder persönlich oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte zu melden, indem nach Ablauf dieser Meldungsfrist die dem genannten Hausbesitzer zustehende Entschädigungssumme ausgeantwortet werden wird. Nr. 33.

Riga, den 21. Juni 1869. 1

Администрація Рижскаго форштатскаго страховаго отъ огня общества на основаніи ст. 16 утвержденнаго Министерствомъ Внутреннихъ Дѣлъ устава общества симъ приглашаетъ всѣхъ и каждаго, кто полагаетъ имѣть какую либо ипотечную претензію на состоящемъ въ Рижскомъ патримоніальномъ округѣ на Штинтъ-озерѣ подъ полицейскимъ (земской полиціи) № 105 и записанномъ въ страховомъ обществѣ подъ № 1071 домѣ г-на Фридриха Вильгельма Реглера, сгорѣвшемъ въ Апрѣлѣ мѣсяцѣ сего года, заявить свои требованія либо лично, либо чрезъ законнаго повѣреннаго въ положенный по уставу шестинедѣльный срокъ, считая отъ нижеписаннаго числа сего объявленія, у администратора-кассира, г-на аптекаря Вальтера по Суворовской улицѣ № 18, такъ какъ по прошествіи сего срока названному выше домовладѣльцу будетъ выдано слѣдующее ему вознагражденіе ущерба. № 33.

Рига, 21. Іюня 1869 г. 1

Прокламы. Proclama.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen rc. hat das Livländische Hofgericht auf das Gesuch des dimittirten Landgerichtssecretairen, Kirchspielsrichters Platon Isidor von Akermann, kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche an das demselben zufolge eines mit dem Privatdocenten der Kaiserlichen Universität Dorpat, Magister theologiae Alexander von Oettingen am 27. Februar 1856 abgeschlossenen und am 8. März 1856 sub Nr. 19b bei diesem Hofgerichte corroborirten Kaufcontracts für die Summe von 30,000 Rbl. S. eigenthümlich übertragene, im Dorpatschen Kreise und Cambyschen Kirchspiele belegene Gut **Kodjerw** sammt allen Appertinentien und dem Inventarium, als Gläubiger oder sonst aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen, oder etwa Einwendungen wider die an den Supplicanten Platon Isidor von Akermann geschehene Veräußerung und Besitzübertragung des Gutes Kodjerw sammt Appertinentien und Inventarium formiren zu können vermeinen, oberrichterlich auffordern wollen, sich innerhalb der peremtorischen Frist von einem Jahre sechs Wochen und drei Tagen a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 10. August 1870 mit solchen ihren vermeinten Ansprüchen, Forderungen oder Einwendungen allhier bei dem Livländischen Hofgerichte gehörig anzugeben und selbige zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen peremtorischen Meldungsfrist Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern mit allen ferneren Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gänzlich und für immer präcludirt, auch dem gemäß das Gut Kodjerw sammt Appertinentien und Inventarium dem dimittirten Landgerichtssecretairen, Kirchspielsrichter Platon Isidor von Akermann zum Eigenthum adjudicirt werden soll. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu richten hat. Nr. 3133.

Riga, Schloß den 26. Juni 1869. 3

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen rc. wird von Einem Kaiserlichen Dorpatschen Landgerichte hiedurch zur öffentlichen Kenntniß gebracht, daß die belehre Befehls Eines Erlauchten Kaiserlichen Livländischen Hofgerichts d. d. 12. Juni c. Nr. 2869 ausnahmsweise zur Verhandlung hieher überwiesene **letztwillige Disposition** des, mit Hinterlassung eines äußerst geringfügigen Nachlaß-Mobiliars und verschiedener Schulden, in der Stadt Dorpat am 18. Mai c. verstorbenen Herrn emeritirten wissenschaftlichen Lehrers, Titulairraths und Ritters Carl Ferdinand **Biedermann** allhier bei diesem Landgerichte am 21. Juli c. Mittags 12 Uhr öffentlich verlesen werden wird, als welches allen dabei in irgend einer rechtlichen Beziehung etwa Betheiligten mit der Eröffnung hiedurch bekannt gemacht wird, daß Diejenigen, welche wider die erwähnte letztwillige Disposition aus irgend einem Rechtsgrunde Einsprache oder Einwendungen zu machen gesonnen sein sollten, solche ihre Einsprache oder Einwendungen bei Verlust allen weiteren Rechts dazu innerhalb der peremtorischen Frist von Nacht und Jahr, d. i. innerhalb der Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen, von der obgedachten Verlesung der letztwilligen Disposition ab gerechnet, bei diesem Landgerichte ordnungsmäßig zu verlautbaren und in derselben Frist durch Anbringung einer förmlichen Rescissionsklage rechtlich zu begründen und ausführig zu machen verbunden sind.

Zugleich werden kraft dieser Publication und Proclamation Alle und Jede, welche an den weiland Herrn Titulairrath und Ritter Carl Ferdinand Biedermann, modo dessen geringfügigen Nachlaß, als Erben, Gläubiger oder sonst aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen formiren zu können vermeinen, richterlich aufgefordert, sich a dato dieser Proclamation innerhalb der peremtorischen Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen, d. i. spätestens bis zum 8. August 1870 mit solchen ihren Erbansprüchen und creditorischen Forderungen entweder persönlich oder durch einen gehörig legitimirten und instruirten Bevollmächtigten allhier bei diesem Landgerichte gehörig anzugeben und selbige zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Meldungsfrist Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern mit ihren etwaigen Erbansprüchen und creditorischen Forderungen an den weiland Herrn Titulairrath und Ritter Carl Ferdinand Biedermann, modo dessen Nachlaß, gänzlich und für immer präcludirt werden sollen. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu richten hat.

V. R. W.

Dorpat, am 20. Juni 1869. Nr. 1629. 3

Von dem 7. Wendenschen Kirchspielsgerichte werden Alle und Jede, welche an den **Nachlaß** des auf dem Gute Golgowsky verstorbenen Verwalters John **Scherlinsky** und dessen Ehefrau Johanna Maria Elise, geborene Werner, irgend welche Anforderungen oder Erbansprüche zu haben vermeinen oder demselben verschuldet sein sollten, desmittelst aufgefordert, resp. angewiesen, sich binnen 6 Wochen a dato sub poena präclusi bei diesem Kirchspielsgerichte persönlich oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte zu melden und anzugeben, bei der Verwarnung, daß widrigenfalls nach Expirirung dieses Termins etwaige Prätendenten, nicht weiter gehört noch admittirt werden, sondern ipso facto präcludirt sein sollen, mit den Schuldnern aber nach den Gesetzen verfahren werden wird.

Stomersee, im 7. Wendenschen Kirchspielsgericht am 21. Juni 1869. Nr. 939. 3

Demnach der ehemalige Neu Schwaneburgsche Fabriken-Krüger Jakob **Schumann** zum **Concurs** provocirt hat, so werden von dem Neu Schwaneburgschen Gemeindegerichte alle Diejenigen, welche an den genannten Gemeinschuldner aus irgend einem Rechtsgrunde Anforderungen haben sollten, hiermit angewiesen, selbige binnen drei Monate a dato, d. i. bis zum 1. September 1869 in gesetzlicher Art hierselbst zu melden und in Erweis zu stellen, bei der Verwarnung, daß nach Ablauf dieser anberaumten Frist Niemand weiter gehört werden wird. Zugleich wird Denjenigen, welche dem Gemeinschuldner verschuldet sein sollten hiemit aufgegeben, die Schuldbeträge zu gleicher Frist hierselbst einzuzahlen, zur Vermeidung der auf Verheimlichung fremden Eigenthums gesetzten Strafen. Nr. 297. 3

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen rc. bringt das Pernau-Fellinsche Kreisgericht hiedurch zur allgemeinen Wissenschaft, demnach der Herr Kirchspielsrichter Wilhelm v. Wahl, Erbbesitzer des im Groß St. Johannisschen Kirchspiele des Fellinschen Kreises belegenen Gutes **Surgefer**, hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm die zum Gehorchslande dieses Gutes gehörigen, unten näher bezeichneten Grundstücke, dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachter Contracte verkauft worden sind, daß diese Grundstücke mit den zu ihnen gehörenden Gebäuden und Appertinentien, den ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufern als freies von allen auf dem Gute Surgefer ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören sollen, als hat das Pernau-Fellinsche Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede — mit Ausnahme der Livländischen adligen Güter-Credit-Societät und sonstiger ingrossarischen Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, - welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 7. October 1869 bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien deren resp. Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen:

1) Rebbasse Nr. 9, groß 24 Thlr. 16 Gr., dem Bauer Jurri Puhho für den Kaufpreis von 3840 Rbl.
2) Perri Nr. 3, groß 17 Thlr. 7 Gr., dem Bauer Johann Kausklär für den Kaufpreis von 2975 Rbl.
3) Karruse Nr. 12, groß 24 Thlr. 58 Gr., dem Bauer Märt Kapsta für den Kaufpreis von 3840 Rbl.
4) Tamme Nr. 42, groß 26 Thlr. 42 Gr., dem Bauer Thomas Ihlow für den Kaufpreis von 4290 Rbl.
5) Pakso Nr. 37, groß 33 Thlr. 23 Gr., dem Bauer Henn Kowwa für den Kaufpreis von 5610 Rbl.
6) Anso Ado und Mardianso Nr. 39 u. 40, groß 42 Thlr. 21 Gr., dem Bauer Jaak Mäggi für den Kaufpreis von 6560 Rbl.
7) Janusse Peet Nr. 18, groß 36 Thlr. 72 Gr., dem Bauer Peter Kull für den Kaufpreis von 6090 Rbl.
8) Tindi Jurri Nr. 32, groß 29 Thlr. 78 Gr., dem Bauer Tönnis Käsper für den Kaufpreis von 4800 Rbl.
9) Munsi Nr. 34, groß 29 Thlr. 17 Gr., dem Bauer Jurri Hommuk für den Kaufpreis von 4650 Rbl.
10) Kinska noor Nr. 49, groß 19 Thlr. 54 Gr., dem Bauer Karel Juut für den Kaufpreis von 3175 Rbl.
11) Kolga Nr. 52, groß 24 Thlr. 70 Gr., dem Bauer Peter Männik für den Kaufpreis von 4000 Rbl.
12) Rakso Tönnis Nr. 16, groß 15 Thlr. 24 Gr., dem Bauer Tönnis Kondor für den Kaufpreis von 2500 Rbl.
13) Pesti Nr. 86 u. 87, groß 25 Thlr. 2 Gr., dem Bauer Jaan Feldmann für den Kaufpreis von 4300 Rbl.
14) Raggani Jaan Nr. 35, groß 20 Thlr. 80 Gr., dem Bauer Joseph Soe für den Kaufpreis von 3450 Rbl.
15) Raggoni Nr. 36, groß 22 Thlr. 30 Gr., dem Bauer Tönnis Abram für den Kaufpreis von 3700 Rbl.
16) Luggusse Nr. 10, groß 28 Thlr. 56 Gr., dem Bauer Ado Kusklär für den Kaufpreis von 4700 Rbl.

17) Källiste Nr. 30, groß 24 Thlr. 62 Gr., dem Bauer Märt Mäggi für den Kaufpreis von 4318 Rbl.
18) Kinska Nr. 47, groß 19 Thlr. 19 Gr., dem Bauer Jaan Kiwwisild für den Kaufpreis von 3070 Rbl.
19) Tindi Peter Nr. 33, groß 26 Thl. 86 Gr., dem Bauer Peter Kink für den Kaufpreis von 4400 Rbl.
20) Petrijaani Nr. 55, groß 18 Thlr. 15 Gr., dem Bauer Hendrik Aal für den Kaufpreis von 3650 Rbl.
21) Noor Kolga Nr. 50, groß 7 Thlr. 48 Gr., dem Bauer Jurri Wild für den Kaufpreis von 1315 Rbl.
22) Taari Ado Nr. 14, groß 23 Thlr. 45 Gr., dem Bauer Ado Kahhu für den Kaufpreis von 4080 Rbl.
23) Janusse Tönnis Nr. 17, groß 31 Thlr. 45 Gr., dem Bauer Märt Kapsta für den Kaufpreis von 5500 Rbl.
24) Sibbi Nr. 53, groß 23 Thlr. 26 Gr., dem Bauer Jaak Sapas für den Kaufpreis von 4080 Rbl.
25) Taari Nr. 13, groß 24 Thlr. 84 Gr., dem Bauer Jurri Juchkam für den Kaufpreis von 4100 Rbl.
26) Teffeni Nr. 61, groß 13 Thlr. 32 Gr., dem Bauer Laus Muns für den Kaufpreis von 2200 Rbl.
27) Tamme Nr. 43, groß 23 Thlr. 25 Gr., dem Bauer Tönnis Tammann für den Kaufpreis von 3800 und endlich
28) Udeküllа Ans Nr. 41, groß 13 Thlr. 62 Gr., dem Bauer Johann Kepnik für den Kaufpreis von 2200 Rbl. Silb.

Publicatum, im Kreisgerichte zu Fellin, den 7. April 1869. Nr. 1113. 3

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen &c. thut das Wendensche Kreisgericht hiemit zu wissen, demnach der Herr Alexander von Böhlken in Vollmacht seiner Gemahlin Ernestine von Böhlken geb. von Hujus als Besitzerin des im Wendenschen Kreise und Schujenschen Kirchspiele belegenen Gutes **Lohdenhof** nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß die zu diesem Gute gehörigen wackenbuchmäßigen Gesinde als:

1. Balting, groß 29 Thlr. 88⁵⁴/₁₁₂ Gr., auf den Lohdenhofschen Bauer Jahn Lasding für den Preis von 5400 Rbl. S.,
2. Kalne und Leies Kaplan, groß 52 Thlr. 48³⁶/₁₁₂ Gr., auf den Lohdenhofschen Bauer Jahn Grahwel für den Preis von 8750 Rbl. S.,
3. Stuppen, groß 36 Thlr. 39⁸¹/₁₁₂ Gr., auf den Lohdenhofschen Bauer Jakob Leimann, für den Preis von 6100 Rbl. S.,
4. Leies Leiestups, groß 27 Thlr. 14⁶¹/₁₁₂ Gr., auf den Lohdenhofschen Bauer Rein Balgal für den Preis von 4200 Rbl. S.,
5. Janne, groß 31 Thlr. 16¹¹¹/₁₁₂ Gr., auf die Lohdenhofschen Bauern Peter und Jahn Leimann für den Preis von 5100 Rbl. S.,
6. Kalne Leistups, groß 23 Thlr. 11¹⁴/₁₁₂ Gr., auf den Lohdenhofschen Bauer Jahn Krause für den Preis von 3800 Rbl. S.,
7. Jaun Mikken, groß 27 Thr. 19¹⁰⁴/₁₁₂ Gr., auf den Lohdenhofschen Bauer Peter Andrewitsch für den Preis von 4000 Rbl. S.,
8. Wetz-Mikken, groß 24 Thlr. 42⁵²/₁₁₂ Gr., auf den Lohdenhofschen Bauer Fritz Andrewitsch für den Preis von 3400 Rbl. S.,
9. Bredick, groß 28 Thlr. 85⁶/₁₁₂ Gr., auf den Lohdenhofschen Bauer Jahn Weggis für den Preis von 4700 Rbl. S.,

dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracte übertragen worden sind, daß selbige Gesinde mit allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien den resp. Käufern als freies von allen auf dem Gute Lohdenhof ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben und Erb- wie Rechtsnehmer angehören sollen, als hat das Wenden-Walksche Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adligen Güter-Credit-Societät deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche aus irgend einem Rechte Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthums-Übertragung genannter Gesinde sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien formiren zu können vermeinen auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einreden gehörig anzubringen, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams **nicht** gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß die genannten Gesinde nebst allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien den resp. Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen. Nr. 1852.

Gegeben Wenden, den 30. April 1869. 2

Торги. Torge.

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что по требованію Калужскаго Губернскаго Правленія и въ исполненіе указа Правительствующаго Сената, на удовлетвореніе долговъ: 1) присужденныхъ мнѣніемъ Государственнаго Совѣта, Высочайше утвержденнымъ 27 Мая 1840 года въ пользу наслѣдниковъ купца Яичникова, 32,666 руб. 83 коп. ассигн., штрафныхъ 3566 руб. ассигн., итого 36,232 руб. 83 коп., а на серебро 10,352 руб. 23³/₄ коп., и 2) по рѣшенію Гжадскаго Городоваго Магистрата, за неплатежъ наслѣдственнаго долга умершей Подпоручицѣ Варварѣ Ивановой Ртищевой съ процентами 24,857 руб. 14¹/₂ коп. будетъ продаваться имѣніе Гжатскаго купца Василія Иванова и почетнаго Гражданина Василія Федорова Церевитиновыхъ, состоящее Калужской губерніи, Медынскаго уѣзда, 2 стана, въ селѣ Шанскомъ заводѣ. Въ имѣніи этомъ, во владѣніи Церевитиновыхъ значится земли: а) гдѣ было верхняя писчебумажная фабрика: сѣннаго покоса 10 дес. изъ подъ еловаго лѣса лѣсосѣка съ сѣнными покосами 32 дес. 800 саж., подъ поселеніемъ, огородами, торговою площадью и садами 18 дес., подъ церковью и кладбищемъ 940 саж. выгона, гдѣ есть часть сѣнокосныхъ мѣстъ, 41 дес. 1300 саж., подъ проселочными дорогами 1950 саж., подъ рѣкою Шанею, прудомъ и половиною ручья, изъ которой часть образовалась луговою, а вмѣсто пруда, за разрывомъ плотины, образовались заливные огороды до 20 дес., всего 23. дес., итого удобной и неудобной въ окружной межѣ 126 дес. 190 саж., и въ смежной мѣстности, гдѣ была нижняя фабрика сѣннаго покоса 4 дес. 1100 саж., выгона 7 дес., въ томъ числѣ лѣса рѣдкаго еловаго и сосноваго дровянаго и частію строеваго на 6 дес. изъ подъ еловаго лѣса дровянаго лѣсосѣка (въ Колосниковѣ) 2 дес., подъ строеніемъ и огородами 2000 саж. подъ проселочными дорогами 300 саж., подъ рѣкою Шанею 1 д. 1400 саж., итого удобной и неудобной въ одной окружной межѣ 16 дес., а всего подъ обоими участками 142 д. 190 саж. Изъ этаго количества нарѣзано Священно-Церковнослужителямъ села Шанскаго завода 33 дес. 1415 саж., затѣмъ остается во владѣніи Церевитиновыхъ 105 дес. 1175 саж. На этой землѣ находятся: два владѣльческихъ каменныхъ двухъэтажныхъ флигеля, изъ коихъ въ одномъ помѣщается фосфорическое спичечное заведеніе, деревянной двухъ этажной домъ съ пристройками и два фруктовыхъ сада длиною по 148, шириною по 34 сажени, а также имѣются разнаго рода постройки арендаторовъ, изъ которыхъ должны поступить въ пользу покупщика по окончаніи сроковъ аренды: питейный домъ Дмитровскаго, строенія крестьянина Волкова и домъ мѣщанина Копырина. Имѣніе это оцѣнено въ 8402 руб. 72 коп.

Продажа назначена въ присутствіи С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія на 15. Сентября 1869 года, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, и торгъ начнется съ оцѣночной суммы. Желающіе могутъ разсматривать бумаги, до производства означенной публикаціи и продажи относящіяся въ канцеляріи правленія. № 3483. 3

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что по требованію Тверскаго Губернскаго Правленія, на удовлетвореніе долговъ: коллежскому ассесору Лютеру 850 руб., женѣ колл. секр. Варварѣ Кюсснеръ 10 т. руб., вдовѣ канцеляриста Марьѣ Мироновой 52 руб. 50 коп., крестьянину Филипу Никифорову 550 руб., кандитеру Андрею Майору 41 руб. 25 коп., Вышневолоцкой помѣщицѣ Екатеринѣ Кустащевой 300 руб., Тверскому отдѣленію Государственнаго Банка по 28. Сентября 3452 руб. 79 коп. и С.-Петербургской Сохранной Казнѣ по 1. Октября 1868 г. 1859 руб. 15 коп. назначается въ продажу имѣніе умершаго коллежскаго регистратора Константина Семенова Федорова, состоящее Тверской губерніи Вышневолоцкаго уѣзда, при деревнѣ Бѣлой съ пустошью Слободницы, и д. Жилотковѣ, въ коемъ земли при д. Бѣлой съ пуст. Слободницы: подъ поселеніемъ 4 дес. 2300 саж., пахатной 122 д. 420 саж., покосной съ дровянымъ лѣсомъ 178 дес. 2080 саж., подъ дорогами 2 дес. 200 саж., подъ болотомъ 168 дес. 832 саж., подъ озеромъ Бѣлымъ 237 дес. 1323 саж., подъ озеромъ Коломенскимъ 39 дес. 146 саж., подъ мѣстами гористыми и каменистыми 24 дес.; итого 777 дес. 101 саж. въ томъ числѣ въ непосредственномъ распоряженіи владѣльца 423 дес. 101 саж. и въ постоянномъ вользованіи крестьянъ 354 дес.; при д. Жилотковѣ; подъ поселеніемъ 12 дес. 980 саж., пахатной 230 дес., сѣнокосной 95 дес. 300 саж., подъ дровянымъ сосновымъ лѣсомъ 421 дес. 1781 саж., подъ песчаными пустырями вдоль рѣки Цны, песчанымъ косогоромъ 104 дес. 1900 саж., подъ дорогами 10 д., подъ бичевникомъ рѣки Цны 22 дес. 200 саж., подъ половиною рѣки Цны 22 дес. 200 саж., итого 918 дес. 561 саж., въ томъ числѣ состоитъ въ непосредственномъ распоряженіи владѣльца 330 дес. 961 саж. и въ постоянномъ пользованіи крестьянъ 587 дес. 2000 саж., а всего 1695 дес. 662 саж., въ томъ числѣ въ распоряженіи владѣльца 753 дес. 1062 саж., и въ пользованіи крестьянъ 941 дес. 2000 саж., къ этому имѣнію принадлежатъ слѣдующія строенія 1) при сельцѣ Залучьѣ на землѣ, принадлежащей матери Константина Федорова, Александрѣ Федоровой, деревянная мукомольная мельница на каналѣ проведенномъ изъ озера Бѣлаго въ озеро Коломенское, о 2-хъ поставахъ, крытая тесомъ, изба, сѣнной амбаръ и погребъ; строенія эти подлежатъ продажѣ на сносъ; 2) при д. Житковѣ, на землѣ Константина Федорова; домъ, устроенный изъ 2-хъ избъ, подъ одною связью, деревяный, крытый тесомъ, занимаемый почтовымъ вѣдомствомъ, о 2-хъ этажахъ, съ деревяннымъ дворомъ, крытымъ тесомъ и хлѣбный амбаръ деревяный, крытый тесомъ. Доходъ имѣнія составляетъ, оброкъ платимый крестьянами, по уставнымъ грамотамъ, а именно: д. Жилотковой съ 77 полныхъ надѣловъ по 8 руб. — 616 р. и д. Бѣлой съ 66 надѣловъ по 9 р. — 594 р., аренда, получаемая съ мельницы, по 50 р. аренда съ дома въ д. Жилотковой по 50 руб. если же произрастающій лѣсъ, подъ коимъ состоитъ земли 339 дес. 961 саж., продать на срубъ, то каждая десятина можетъ принести единожды чистаго дохода 4 р., каковая сумма составляетъ стоимость и всей десятины, т. е. земли съ лѣсомъ: почему описанное имѣніе заключающееся въ землѣ, отданной въ надѣлъ крестьянамъ, оцѣнено по выкупной слудѣ, причитающейся по числу полныхъ 143 душевыхъ надѣловъ, въ 17,160 р., остальное же имѣніе съ строеніемъ находящимся на землѣ Федорова при деревнѣ Жилотковой въ 1857 руб. и строеніе находящееся на землѣ Александры Федоровой, при с. Залучьѣ въ 150 руб.; а все вообще имѣніе оцѣнено въ 19,167 руб.

Продажа назначена въ присутствіи сего правленія на 17. Сентября 1869 года, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою. Желающіе могутъ разсматривать бумаги, до сей продажи относящіяся, въ канцеляріи правленія. № 3611. 3

Судебный Приставъ Псковскаго Окружнаго суда Смольяхинъ, жительствующій въ г. Псковѣ на Запсковьѣ въ домѣ священника Соколова, симъ объявляетъ, что 29. Сентября сего 1869 года въ 10 часовъ утра будетъ при Псковскомъ Окружномъ судѣ продаваться съ публичнаго торга недвижимое имѣніе жены штабсъ-капитана Ольги Михайловой Овсянниковой, состоящее Псковской губерніи и уѣзда 3. стана и заключающееся въ сельцѣ Александровскомъ Волдино тожъ, съ находящеюся въ ономъ постройкою и землею до 386 дес. оцѣненное для торговъ въ 2400 руб. Имѣніе это будетъ продаваться въ цѣломъ своемъ составѣ на удовлетвореніе долга ея Овсянниковой коллежскому совѣтнику Александру Иванову Похимову по закладной 2400 руб. съ процентами съ 9. Декабря 1868 г. Судебныхъ издержекъ 22 руб. 26 коп., и за веденіе дѣла 155 руб. 30²/₃ коп. и торгъ начнется съ вышепоманутой оцѣночной суммы. Желающіе пріобрѣсти сказанное имѣніе могутъ разсматривать опись и всѣ относящіяся до продажи бумаги въ Канцеляріи Гражданскаго отдѣленія Псковскаго Окружнаго суда. № 319. 3

За Вице-Губернатора,
старшій совѣтникъ: **М. Цвингманъ.**
Старшій секретарь Р. ф. Вильмъ.

Неоффиціальная Часть.
Nichtofficieller Theil.

Gesunde Wohnungen und Werkstätten;

von Dr. Theod. Koller.

(Schluß.)

Als Hauptbedingungen gesunder Wohnräume können reine Luft, Licht, passende Temperatur und Trockenheit bezeichnet werden.

Schon die Wahl des Bauplatzes muß mit Hinzuziehung des Rathes der Hygiene erfolgen. Er sei vor Allem möglichst frei, mit solider Basis und trocken. In unserem Klima ist jedenfalls die Lage nach Süden der nach anderen Richtungen hin vorzuziehen, wenngleich auch hier den einzelnen und jeweiligen Bedürfnissen Rechnung getragen werden muß; so wird für Keller und Speicherräume die Lage nach Norden, für Wohnzimmer aber die gegen Süden hin zu wählen sein.

Festigkeit und Dauerhaftigkeit des Materials sind die Eigenschaften, auf welche bei der Wahl desselben vorzugsweise Rücksicht zu nehmen ist. Metallenes Baumaterial kann, abgesehen von anderen Umständen, aus dem Grunde seiner guten Wärmeleitung nicht empfohlen werden. Schon die Natur hat uns in dieser Richtung Fingerzeige gegeben. Wir wissen, daß die Vögel zu ihrem Nestbaue, wo es sich doch zunächst darum handelt, die zum Brüten der Eier nöthige Wärme zusammen zu halten, ausschließlich nur schlechte Wärmeleiter, d. h. solche Körper verwenden, welche die ihnen zugeführte Wärme langsam aufnehmen, langsam durch sich hindurch führen und langsam wieder an andere Körper abgeben. Sie wählen deshalb hierzu Haare, Wolle, Federn, Gras &c. Es werden aus diesen Gründen mithin nur schlechte Wärmeleiter, wie Holz, Stein u. dgl., bei der Wahl des Baumaterials in Betracht zu ziehen sein. Eine weitere Grundbedingung des Baumaterials ist seine Widerstandsfähigkeit gegen die Feuchtigkeit, das Baumaterial darf keine hygroscopische Eigenschaft besitzen. Da in der atmosphärischen Luft stets Wasser in Gasform enthalten ist, so würde ein Körper, welcher die Begierde hat, Wasser aufzunehmen, stets von Feuchtigkeit durchdrungen sein. Namentlich dürfen Fundament, Grundmauern und Pfeiler nicht hygroscopisch (Feuchtigkeit anziehend) sein. Bei Steinen hat man sehr auf die Bruchzeit-Rücksicht zu nehmen; frisch gebrochene Steine sind gewöhnlich feucht und müssen deßhalb wenigstens längere Zeit an der Luft getrocknet werden. Es empfehlen sich in dieser Beziehung besonders gebrannte Thonsteine, Backsteine und Ziegel. Auch auf die größere oder geringere Fähigkeit von Bruchsteinen und Gerölle in Bezug auf das Verwittern oder Zerfallen ist Bedacht zu nehmen. Gneissteine werden durch allmälige Zersetzung mürbe und bröckelig. Zu Fachwerk muß gut ausgetrocknetes Holz verwendet werden, welches sehr zweckmäßig mit Kupfervitriol, Eisenvitriol und Alaun imprägnirt wird. Als Bindemittel empfiehlt sich, vorzugsweise für die dem Erdboden nächsten Wandungen, ein Mörtel aus Kalk und kalkhaltigem Cemente. Liegt der Boden von Wohnungen unmittelbar auf der Erde, so muß dies als der Gesundheit nachtheilig bezeichnet werden, weil der Boden durch Infiltration von Wasser stets feucht ist.

In Bezug auf die Bedachung ist eine mäßig geneigte und hohe Form die geeignetste. Ziegelplatten und Schiefer eignen sich besonders; auch Blei und Zink verdienen alle Beachtung; abgesehen von der Kostspieligkeit ist jedoch bei der Bleieindachung die leichte Oxidation des Bleies, sowie die Giftigkeit des Bleioxyds zu erwägen. Das metallische Blei an und für sich ist keineswegs giftig; es sind zahlreiche Beispiele bekannt, daß absichtlich oder zufällig verschluckte Bleikugeln ohne irgend bemerkbaren Nachtheil lange Zeit im Darmkanal oder nach Verwundungen in verschiedenen Körpertheilen zurückblieben; sowie es aber mit Sauerstoff verbunden ist, also Bleioxyd wird, wirkt es auf den thierischen Organismus höchst giftig ein und sonach könnte durch das über die Bleiplatten fließende Regenwasser eine Vergiftung der benachbarten Brunnen oder Cisternen herbeigeführt werden.

Für die inneren Räumlichkeiten, wobei der Verf. besonders die Werkstätten im Auge behalten will, ist der Schutz des Fußbodens vor Feuchtigkeit höchst wichtig. Zwischen seiner unteren Fläche und dem Gebälke muß stets ein leerer Raum vorhanden sein. In England benutzt man nach Oesterlen jetzt mehr und mehr hohe Ziegelböden, sowohl in kleineren Arbeitsräumen, als auch in großen Etablissements, wie in Spinnereien, indem dieselben zugleich auch einer weiteren Gesundheitsbedingung, der Ventilation nämlich, fördernd entgegen kommen.

Am vollkommensten wird die Ventilation, welche zumal in Arbeitsräumen (wo sich neben den Ausdünstungen der Arbeitenden oft noch Gase der schädlichsten Art aus den bearbeiteten oder verarbeiteten Stoffen freiwillig, nothwendig oder zufällig entwickeln) von höchster Bedeutung und Tragweite für die Gesundheit des Arbeiters erscheint, dann erreicht, wenn die Fenster an gegenüberstehenden Wandungen des Zimmers angebracht sind oder gegenüber der Thüre oder dem Ofen. Diese vollkommene Art der Ventilation trifft man zumal im Sommer sehr häufig in den Arbeitsräumen an, wo Fenster und ihnen gegenüberstehende Thüren oft gleichzeitig geöffnet sind. Dies ist aber für den Arbeiter, er mag nun ruhig an seinem Arbeitstische sitzen, oder, was noch schlimmer, in kräftiger Körperbewegung schaffen, der dabei entstandenen Zugluft wegen höchst nachtheilig, da wegen der durch den starken Luftzug herbeigeführten Temperaturerniedrigung Erkältungen, Rheumatismen und mit diesen ein ganzes Heer von Krankheiten auftreten können. Die Fenster sollen ein Drittel der Wandung einnehmen; reichen die Fenster nicht bis zum Karnies der Zimmerdecke oder lassen sie einen zu großen Zwischenraum zwischen ihrem unteren Rande und dem Boden, so stockt die Ventilation in den oberen oder unteren Schichten. Hier müssen dann besondere Luftlöcher in gleicher Höhe mit dem Fußboden in den Mauern angebracht und mit durchbohrten Deckeln oder Platten versehen werden.

Zur Ventilation giebt es sehr viele Mittel; im Allgemeinen kann man aber eigentlich nur zwei Ventilationssysteme, welche der neueren Zeit angehören, unterscheiden. An der Decke, im Gewölbe oben oder an den äußeren Seitenmauern befinden sich runde oder viereckige Oeffnungen von gehörigem Durchmesser, welche mit dem freien Luftraume durch Röhren in Verbindung stehen, welche man beispielsweise durch eine Klappe auf die Mündung gegen Regen, Wind und die Atmosphärilien überhaupt schützt. Die sogenannten Ventilatoren sind Flügel, Fächer oder Klappen in einer Trommel. Einfach, alt, aber wirksam ist ein Sieb oder eine fein durchlöcherte Zinkplatte, welche am obersten Theile des Fensters angebracht ist. Die Arnolischen Luftpumpen sind zu hochstehend im Preise, als daß ihre Anwendung eine allgemeinere werden könnte. Bei dem neueren Ventilationssysteme will man entweder die verdorbene Zimmerluft oben wegführen vermittelst der Temperaturdifferenz, wie durch Heizung, also durch eine Art Saugen oder Aspiration an den Austrittsöffnungen für die Zimmerluft, damit jetzt ebensowohl frische Luft von Außen eintreten kann als die schlechte entweicht; oder man treibt und pumpt frische Luft von Außen ein, womit das Entweichen der schlechten Zimmerluft von selbst gegeben ist. Dies letztere Pumpsystem wird jetzt in England und Frankreich häufig dem ersteren vorgezogen.

Endlich ist noch der Weite und Ventilation der Gänge und Corridore und der entsprechenden Fenster zu gedenken. Die Treppen sollen schiefe Flächen mit sehr mäßiger Neigung darstellen und die Stufen selbst breit und niedrig sein. Befinden sich Arbeitsräume an der Stelle der Keller, so soll wenigstens zwischen der Front derselben und der Straßen- oder Bodenfläche ein freier Zwischenraum, eine Art Graben sein, in der beispielsweise eine Treppe hinabführt, um auf diesem Wege der Luft und dem Lichte den Zutritt zu ermöglichen. In England ist dies nach Oesterlen bereits Vorschrift, obgleich es unbedenklich besser ist, wenn nur überhaupt möglich, es zu vermeiden, Arbeitsräume in tief gelegenen Räumen einzurichten, was freilich aber in dicht bevölkerten Städten oft gar nicht anders thunlich ist.

Wie bereits Eingangs erwähnt, ist der Arbeiter außer dem schon gedachten noch sehr verschiedenen anderen Einflüssen ausgesetzt. Dahin gehört der Einfluß der jeweiligen Art der bearbeiteten Stoffe, ferner die durch die verschiedenen Arbeiten bedingten wechselnden Körperstellungen und Bewegungen, der Grad, sowie die Nachhaltigkeit der körperlichen Anstrengung. Dazu gesellen sich endlich noch die Nahrungs-, Wohnungs- und Kleidungsverhältnisse der Arbeiter, der oft gänzliche Mangel einer passenden Hautpflege, die oft mehr als unregelmäßige Lebensweise und die Unzulänglichkeit des Erwerbes.

„Die unendliche Mehrzahl der Menschen," ruft Oesterlen in seinem Handbuch der Hygiene aus, „selbst in civilisirten, wohlhabenden Ländern bringt ihr Leben in Wohnungen zu, welche geradezu als positiv nachtheilig bezeichnet werden müssen. In Liverpool allein leben 50,000 Menschen, d. h. etwa 20 Proc. der ganzen Einwohnerzahl in Kellerwohnungen, 60 bis 80,000 in engen geschlossenen Höfen und Hintergebäuden, desgleichen in Manchester gegen 12 Proc. der Einwohner. In Preston kamen auf 2400 Menschen blos 422 Wohnungen mit 852 Betten, also über 5 Bewohner auf eine Wohnung und etwa 3 auf ein Bett; öfters aber lagen 4 und 6, sogar 8 Personen in einem Bette. „Wahrlich", schließt Oesterlen, „den Leichen in ihren Gräbern ist fast mehr Raum und ein besseres Loos gegönnt, als solchen Lebenden."

Leben die Arbeiter unter solchen Verhältnissen, verbinden sich damit noch die unter solchen Umständen fast immer mangelnde oder wenigstens unzweckmäßige Kleidung und schlechte, den Verlust nicht deckende Nahrung und gar eine unregelmäßige Lebensweise, so muß offenbar der Körper anderen schädlichen Einflüssen, welche oft in der Natur des Gewerbes liegen, bald und völlig unterliegen, denn man weiß es, daß insbesondere gute Ernährung dem Organismus eine gewisse Widerstandsfähigkeit gegen schädliche Einflüsse verleihen kann. Die Gesundheit des Arbeiters steht in einem sehr bestimmten Verhältnisse zu seiner Intelligenz, je aufgeklärter und einsichtsvoller er ist, desto mehr Mittel wird er wissen, selbst den schädlichsten Einflüssen die Spitze abzubrechen. Man hüte sich vor einer fatalistischen (unabänderlichen) Richtung, welcher gerne die Unwissenheit die Hand reicht; man lerne das Einzelne kennen, dann wird man den Zusammenhang zu erfassen vermögen und wir alle werden aufhören, „Spielzeuge der Götter" zu sein, wie die Alten es glaubten.

(Nach der Gew.-Ztg. für die Interessen des bayr. Gewerbstandes.)

Дозволено цензурою Рига, 30. Іюня 1869.

Частныя объявленія. Bekanntmachungen.

Angekommene Fremde.

Den 30. Juni 1869.

Stadt London. HH. Kaufl. Sommer, Bonnu und Selten von Reval.

St. Petersburger Hotel. Hr. v. Jelensky von Wilna; Hr. Lehrer Klein von Orel; Hr. Baron Heyking, Hr. Geheimrath v. Baniakowsky nebst Familie, Hr. Kaufmann Hirschsprung, Hr. General-Lieut. Kutschewsky von St. Petersburg; Fräul. Waldowitsch von Windau; Hr. Coll.-Secr. Wäber nebst Familie, Hr. Graf Borch, Hr. v. Transehe-Watram aus Livland.

Hotel du Nord. Hr. Techniker Walter von St. Petersburg; Hr. Kaufmann Kühn von Reval; Hr. Schauspieler Hahn von Stettin; Hr. Bull von Düsseldorf.

Nachstehende örtliche Legitimation ist von ihrer Eigenthümer als verloren aufgegeben und werden daher die etwaigen Finder derselben hiedurch von der Livländischen Gouvernements Verwaltung beauftragt, die Legitimation ungesäumt bei dem Rig. Passbüreau abzuliefern.

Das B.-B. der Rigaschen Dienstokladistin Charitinja Firsowa Korsakowa d. d. 16. Sept. 1864 Nr. 408, pro X. Revision.

Редакторъ А. Клингенбергъ.

Въ Лифляндской Губернской Типографіи.